



**Escritores  
en Lenguas  
Indígenas, A. C.**

## **ENCUENTRO INTERNACIONAL DE LITERATURA EN LENGUAS INDÍGENAS**

### **CONVOCATORIA**

La revaloración de las lenguas y el surgimiento de las literaturas de los pueblos originarios de América, en los últimos 20 años, constituye un signo fundamental en el desarrollo de las sociedades multiculturales del siglo XXI.

Es notorio que en cada uno de los países se han dado procesos de reconocimiento de la pluralidad lingüística y cultural, mismos que apuntan hacia el establecimiento de las nuevas relaciones de los pueblos originarios con el conjunto de las sociedades nacionales. En particular, destaca la propuesta de diálogo intercultural que permita superar las relaciones asimétricas, la exclusión y la discriminación al interior de los estados nacionales, así como favorecer el diseño de políticas públicas para atender las necesidades de este importante sector de la sociedad.

Es por ello que, hoy en día, los países de América Latina tienen el compromiso de suscribir políticas educativas y culturales que se fundamenten en la diversidad lingüística y cultural de las sociedades nacionales. Por su parte, la UNESCO en su Declaración del 2001, reconoce que la diversidad es una riqueza de la humanidad y es fuente de imaginación y creatividad.

En el caso de México, desde 1990, se inició un proceso de promoción de la literatura en las lenguas de los pueblos originarios, proceso que ha trascendido a los diferentes ámbitos, tanto institucionales como de la sociedad en general, incluso ha influido como detonante en varios países de Latinoamérica. Dentro de este proceso, en 1994 se fundó la organización de Escritores en Lenguas Indígenas, A. C. y, por parte del Consejo Nacional para la Cultura y las Artes (CONACULTA), se estableció el Sistema de Becas para Escritores en Lenguas Indígenas y el Premio Nezahualcóyotl de Literatura en Lenguas Indígenas.

**Gante Núm. 4 Interior 602. Col. Centro. Deleg. Cuauhtémoc. C. P. 06010  
México, D. F. Telef. 55 21 62 60 Correo electrónico: [escritoresindigenas@yahoo.com.mx](mailto:escritoresindigenas@yahoo.com.mx)  
<http://www.nacionmulticultural.unam.mx/eliac>**



**Escritores  
en Lenguas  
Indígenas, A. C.**

En este contexto nacional e internacional, Escritores en Lenguas Indígenas, A. C., con la colaboración del Dr. Miguel León-Portilla, miembro de El Colegio Nacional; con el apoyo del Consejo Nacional para la Cultura y las Artes (CONACULTA), el Consejo de Pueblos y Barrios Originarios del Distrito Federal y la Universidad Nacional Autónoma de México (UNAM), convoca al Encuentro Internacional de Literatura en Lenguas Indígenas, bajo las siguientes

#### **B A S E S:**

##### **Objetivos:**

- Analizar los avances en los procesos de creación literaria en las diferentes lenguas originarias del Continente.
- Desarrollar procesos de intercambio académico y literario que coadyuven en el enriquecimiento de la creación de las literaturas en las lenguas originarias de América.
- Reflexionar y realizar propuestas de difusión de las literaturas en las lenguas originarias de los pueblos de América y su inserción en las literaturas nacionales.

##### **Temario:**

- Experiencias de creación literaria en la búsqueda de las raíces de la identidad comunitaria y nacional.
- Experiencias y propuestas de formación académica para el desarrollo de la creación literaria en lenguas indígenas.
- Propuestas de fortalecimiento y difusión de la literatura en las lenguas originarias que trasciendan a nivel local, nacional e internacional.

##### **Lugar y fecha**

- El Encuentro Internacional de Literatura en Lenguas Indígenas se realizará durante los días 28 y 29 de agosto de 2008, en el Colegio Nacional, ubicado en Donceles No. 102, Centro Histórico, Ciudad de México.

Gante Núm. 4 Interior 602. Col. Centro. Deleg. Cuauhtémoc. C. P. 06010  
México, D. F. Telef. 55 21 62 60 Correo electrónico: [escritoresindigenas@yahoo.com.mx](mailto:escritoresindigenas@yahoo.com.mx)  
<http://www.nacionmulticultural.unam.mx/eliac>



**Escritores  
en Lenguas  
Indígenas, A. C.**

### **Participantes:**

Podrán participar escritores, académicos e investigadores indígenas y no indígenas, interesados en contribuir con sus reflexiones y propuestas para el desarrollo de las lenguas y literatura contemporánea en los diferentes idiomas originarios de América.

Habrán dos tipos de participantes: ponentes y observadores. Los ponentes deberán inscribirse previamente para registrar el nombre de su ponencia y contarán con el espacio para exponer su tema en la mesa correspondiente. Los observadores podrán asistir, en esta calidad, a todas las actividades del Encuentro, previa inscripción, hasta antes del día 15 de agosto.

### **Requisitos:**

Para poder participar como ponente en los trabajos del Encuentro, es necesario que el interesado envíe su ensayo vía correo electrónico, con una extensión mínima de 5 cuartillas y máxima de 10, hasta el día 22 de agosto. Una vez registrada la ponencia se le ratificará su participación en el Encuentro. Los trabajos deberán enviarse en formato Times New Roman, 12 puntos y 1.5 de espacios.

### **Informes:**

Los informes acerca del Encuentro Internacional de Literatura en Lenguas Indígenas se proporcionarán en:

Escritores en Lenguas Indígenas, A. C. (ELIAC)

Calle Gante No. 4, Interior 602, Centro Histórico, C. P. 06010, México, D. F. Tel. (0155) 55 21 62 60.

e-mail: [escritoresindigenas@yahoo.com.mx](mailto:escritoresindigenas@yahoo.com.mx) [www.nacionmulticultural.unam.mx](http://www.nacionmulticultural.unam.mx)

“Por el florecimiento de nuestras lenguas”

Francisco de la Cruz Jiménez  
Presidente del Consejo Directivo

Gante Núm. 4 Interior 602. Col. Centro. Deleg. Cuauhtémoc. C. P. 06010  
México, D. F. Telef. 55 21 62 60 Correo electrónico: [escritoresindigenas@yahoo.com.mx](mailto:escritoresindigenas@yahoo.com.mx)  
<http://www.nacionmulticultural.unam.mx/eliac>